

# CALENDRIER DE COLLECTE

## 2023 BILKETA EGUTEGIA

SAINT-JEAN-PIED-DE-PORT NORD  
ET ISPOURE

ZONE 4 GUNEA

DONIBANE GARAZI  
IPAR SEKTOREA ETA IZPURA

| Janvier<br>Urtarrila    | Février<br>Otsaila | Mars<br>Martxo | Avril<br>Apirila         | Mai<br>Maiatza           | Juin<br>Ekaina |
|-------------------------|--------------------|----------------|--------------------------|--------------------------|----------------|
| D 1 FÉRIÉ / BESTA EGUNA | M 1                | M 1            | S 1                      | L 1 FÉRIÉ / BESTA EGUNA  | J 1            |
| L 2                     | J 2                | J 2            | D 2                      | M 2                      | V 2            |
| M 3                     | V 3                | V 3            | L 3                      | M 3                      | S 3            |
| M 4                     | S 4                | S 4            | M 4                      | J 4                      | D 4            |
| J 5                     | D 5                | D 5            | M 5                      | V 5                      | L 5            |
| V 6                     | L 6                | L 6            | J 6                      | S 6                      | M 6            |
| S 7                     | M 7                | M 7            | V 7                      | D 7                      | M 7            |
| D 8                     | M 8                | M 8            | S 8                      | L 8 FÉRIÉ / BESTA EGUNA  | J 8            |
| L 9                     | J 9                | J 9            | D 9                      | M 9                      | V 9            |
| M 10                    | V 10               | V 10           | L 10 FÉRIÉ / BESTA EGUNA | M 10                     | S 10           |
| M 11                    | S 11               | S 11           | M 11                     | J 11                     | D 11           |
| J 12                    | D 12               | D 12           | M 12                     | V 12                     | L 12           |
| V 13                    | L 13               | L 13           | J 13                     | S 13                     | M 13           |
| S 14                    | M 14               | M 14           | V 14                     | D 14                     | M 14           |
| D 15                    | M 15               | M 15           | S 15                     | L 15                     | J 15           |
| L 16                    | J 16               | J 16           | D 16                     | M 16                     | V 16           |
| M 17                    | V 17               | V 17           | L 17                     | M 17                     | S 17           |
| M 18                    | S 18               | S 18           | M 18                     | J 18 FÉRIÉ / BESTA EGUNA | D 18           |
| J 19                    | D 19               | D 19           | M 19                     | V 19                     | L 19           |
| V 20                    | L 20               | L 20           | J 20                     | S 20                     | M 20           |
| S 21                    | M 21               | M 21           | V 21                     | D 21                     | M 21           |
| D 22                    | M 22               | M 22           | S 22                     | L 22                     | J 22           |
| L 23                    | J 23               | J 23           | D 23                     | M 23                     | V 23           |
| M 24                    | V 24               | V 24           | L 24                     | M 24                     | S 24           |
| M 25                    | S 25               | S 25           | M 25                     | J 25                     | D 25           |
| J 26                    | D 26               | D 26           | M 26                     | V 26                     | L 26           |
| V 27                    | L 27               | L 27           | J 27                     | S 27                     | M 27           |
| S 28                    | M 28               | M 28           | V 28                     | D 28                     | M 28           |
| D 29                    |                    | M 29           | S 29                     | L 29 FÉRIÉ / BESTA EGUNA | J 29           |
| L 30                    |                    | J 30           | D 30                     | M 30                     | V 30           |
| M 31                    |                    | V 31           |                          | M 31                     |                |



Changement, jour férié  
Aldaketa, besta eguna



Ordures  
ménagères  
Etxe  
hondakinak

**JEUDI**

chaque semaine  
**OSTEGUNA**  
Aste guziz



Tous les emballages  
et papiers  
Estalki guziak  
eta paperak

**MERCREDI**

Tous les 15 jours  
**ASTEAZKENA**  
Bi astero

**TOUS LES EMBALLAGES ET PAPIERS SE TRIENT !**  
ESTALKI ETA PAPER GUZIAK BEREIZTEN DIRA !



**NOUVEAU**  
BERRIA



ET SI JAMAIS / ETA ... GERTATZEN BALITZ

Bac volé ? Détérioré ? Déménagement en vue ?  
Edukiontzia ebatsi dizute ? Andeatu dizute ? Aldaira menturan zira ?

**UNE QUESTION**  
GALDERA BAT

05 59 57 11 80

dechets.barnekalde@communaute-paysbasque.fr



# CALENDRIER DE COLLECTE

## 2023 BILKETA EGUTEGIA

**SAINT-JEAN-PIED-  
DE-PORT NORD  
ET ISPOURE**  
ZONE 4 GUNEA  
**DONIBANE GARAZI**  
IPAR SEKTOREA ETA IZPURA

| Juillet<br>Uztaila       | Août<br>Agorrila         | Septembre<br>Iraila | Octobre<br>Urria | Novembre<br>Azaroa       | Décembre<br>Abendua      | Janvier<br>Urtarrila 2024 |
|--------------------------|--------------------------|---------------------|------------------|--------------------------|--------------------------|---------------------------|
| S 1                      | M 1                      | V 1                 | D 1              | M 1 FÉRIÉ / BESTA EGUNA  | V 1                      | L 1 FÉRIÉ / BESTA EGUNA   |
| D 2                      | M 2                      | S 2                 | L 2              | J 2 44                   | S 2                      | M 2 01                    |
| L 3                      | J 3 31                   | D 3                 | M 3              | V 3 44                   | D 3                      | M 3 01                    |
| M 4                      | V 4                      | L 4                 | M 4 40           | S 4                      | L 4                      | J 4 01                    |
| M 5                      | S 5                      | M 5                 | J 5 40           | D 5                      | M 5 49                   | V 5                       |
| J 6 27                   | D 6                      | M 6 36              | V 6              | L 6                      | M 6 49                   | S 6                       |
| V 7                      | L 7                      | J 7 36              | S 7              | M 7 45                   | J 7 49                   | D 7                       |
| S 8                      | M 8                      | V 8                 | D 8              | M 8 45                   | V 8                      | L 8                       |
| D 9                      | M 9 32                   | S 9                 | L 9              | J 9 45                   | S 9                      | M 9                       |
| L 10                     | J 10 32                  | D 10                | M 10             | V 10                     | D 10                     | M 10 02                   |
| M 11                     | V 11                     | L 11                | M 11 41          | S 11 FÉRIÉ / BESTA EGUNA | L 11                     | J 11 02                   |
| M 12 28                  | S 12                     | M 12                | J 12 41          | D 12                     | M 12 50                  | V 12                      |
| J 13 28                  | D 13                     | M 13                | V 13             | L 13                     | M 13 50                  | S 13                      |
| V 14 FÉRIÉ / BESTA EGUNA | L 14                     | J 14 37             | S 14             | M 14 46                  | J 14 50                  | D 14                      |
| S 15                     | M 15 FÉRIÉ / BESTA EGUNA | V 15                | D 15             | M 15 46                  | V 15                     | L 15                      |
| D 16                     | M 16 33                  | S 16                | L 16             | J 16 46                  | S 16                     | M 16 03                   |
| L 17                     | J 17 33                  | D 17                | M 17             | V 17                     | D 17                     | M 17 03                   |
| M 18                     | V 18                     | L 18                | M 18 42          | S 18                     | L 18                     | J 18 03                   |
| M 19                     | S 19                     | M 19                | J 19 42          | D 19                     | M 19                     | V 19                      |
| J 20 29                  | D 20                     | M 20 38             | V 20             | L 20                     | M 20 51                  | S 20                      |
| V 21                     | L 21                     | J 21 38             | S 21             | M 21                     | J 21 51                  | D 21                      |
| S 22                     | M 22                     | V 22                | D 22             | M 22 47                  | V 22                     | L 22                      |
| D 23                     | M 23 34                  | S 23                | L 23             | J 23 47                  | S 23                     | M 23                      |
| L 24                     | J 24 34                  | D 24                | M 24             | V 24                     | D 24                     | M 24 04                   |
| M 25                     | V 25                     | L 25                | M 25 43          | S 25                     | L 25 FÉRIÉ / BESTA EGUNA | J 25 04                   |
| M 26 30                  | S 26                     | M 26 39             | J 26 43          | D 26                     | M 26 52                  | V 26                      |
| J 27 30                  | D 27                     | M 27                | V 27             | L 27                     | M 27 52                  | S 27                      |
| V 28                     | L 28                     | J 28 35             | S 28             | M 28 48                  | J 28 52                  | D 28                      |
| S 29                     | M 29                     | V 29                | D 29             | M 29 48                  | V 29 52                  | L 29                      |
| D 30                     | M 30 35                  | S 30                | L 30             | J 30 48                  | S 30                     | M 30                      |
| L 31                     | J 31 35                  | M 31                | D 31             |                          | D 31                     | M 31                      |

### SORTIE DES BACS

#### EDUKIONTZIAK KANPORA ATERATZEA

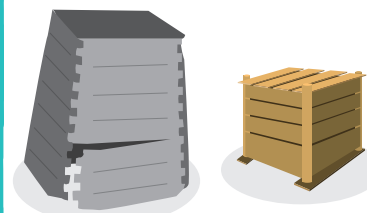
Je sors mon bac la veille  
au soir de la collecte et je  
le rentre le plus tôt possible.  
Je place mon bac en bord  
de route avec la poignée  
orientée vers la chaussée.

Ene edukiontzia bilketa bezperan  
ateratzen dut eta ahal bezain  
laster sartzen dut.

Ene edukiontzia errepide  
bazterrean ezartzen dut,  
eskulekua bidera buruz itzulia.

### RÉDUCTION DES DÉCHETS, PENSEZ-Y !

**EZ EZAZULA AHANTZ**  
hondakinak murriztea!



**Dotez-vous d'un  
COMPOSTEUR !**  
Konpostagailu bat  
ESKURA EZAZU!

Renseignements sur :  
Xehetasunak :  
communaute-paysbasque.fr

**LES DÉCHÈTERIES  
GARAZI BAIGORRI**  
**GARAZI BAIGORRIKO  
HONDAKINTEGIAK**

05 59 57 11 80  
communaute-paysbasque.fr

SAINT-ÉTIENNE-DE-BAÏGORRY  
BAIGORRI

SAINT-JEAN-LE-VIEUX  
DONAZAHARRE

D948 ROUTE DE SAINT-MARTIN-D'ARROSSA  
64430 Saint-Étienne-de-Baïgorry

D933 - 64220 Saint-Jean-le-Vieux